



03-01-1989

[REDACTED]

Uw brief van

Uw kenmerk

Ons kenmerk

Bijlagen

Nr. 19.160/11/PV

*Geachte Heren,*

*Ter zitting van 12 januari 1989 heeft de Verenigde Vergadering van de Vaste Commissie voor Taaltoezicht (V.C.T.) een onderzoek gewijd aan de klacht van 26 juni 1987 tegen de gemeente Oudergem omdat zij voor de viering van het tienjarig bestaan van het Kunstcentrum Rood Klooster (Kustvereniging V.Z.W.) alleen een Franstalig gedenkboekje voor de gelegenheidstentoonstelling (van 3.12.1987 tot 14.02.1988) ter beschikking had gesteld van het publiek.*

*Zij nam kennis van uw brieven van 14 januari, 10 augustus en 28 november 1988, waarin U o.m. stelde dat die brochure inderdaad ééntalig Frans was, omdat zij op kosten van een handelsvennootschap was gedrukt en door haar aan het Kunstcentrum ten geschenke was gegeven, zodat de gemeentelijke V.Z.W. Kunstvereniging er geen onkosten aan had gehad, maar dat er voor de Nederlandstalige bezoekers toch een "Nederlandstalig document" beschikbaar was gesteld, waarvan de V.C.T., ondanks haar herhaald verzoek om er een exemplaar van te ontvangen, geen kennis heeft kunnen nemen.*

*De Vaste Commissie voor Taaltoezicht vestigt uw aandacht op het feit dat volgens haar vaste jurisprudentie de Kunstvereniging V.Z.W. van Oudergem en het Kunstcentrum Rood Klooster als een gewestelijke dienst moeten beschouwd worden (zie o.m. haar adviezen nr. 19.102 van 12/11/1987, nr. 19.139 van 14/1/1988, nr. 19.103 van 28/4/1988...).*

*./.*

Zij stelt vast dat er op de voorpagina van deze Franstalige brochure vermeld staat : "onder de bescherming van het College van Burgemeester en Schepenen, van de Kunstvereniging van Oudergem en met de medewerking van de A.S.L.K."; dat er ook enkel adressen van kunstenaars in voorkomen evenals twee reclameteksten van private firma's; dat nergens uit blijkt dat de tentoonstelling enkel voor Franstaligen zou ingericht geweest zijn.

Zij herinnert er U aan dat een bericht, of de mededeling van een culturele activiteit, door een gemeentelijke mandataris in het Nederlands en in het Frans moet gesteld worden (zie het V.C.T.-advies nr. 20.065 van 5 mei 1988 e.a.); dat zelfs indien de publicatie van een mededeling vanwege een gemeentelijke dienst gratis geschiedt, deze toch in de beide talen moet gebeuren (zie het V.C.T.-advies nr. 18.016-19.104-19.106 van 8/10/1987 i.v.m. de vermelding in de Gouden Gids); dat zo de publicatie door een private firma gebeurt, de gemeente ervoor moet zorgen dat de Nederlandstalige versie van de mededeling ook in een Nederlandstalig gelijkwaardig medium met gelijke verspreidingsgraad verschijnt (cfr. het V.C.T.-advies nr. 18.023 van 4/9/1986 i.v.m. "Vlan").

De Vaste Commissie voor Taaltoezicht besluit dat de Kunstvereniging V.Z.W. van Oudergem, en de gemeente als subsidiërende én patronerende plaatselijke overheid mede verantwoordelijk voor de (culturele) activiteiten, georganiseerd in het Rood Klooster, overeenkomstig artikel 18, 1e der S.W.T. een Nederlandstalige gedenkenbrochure hadden moeten ter beschikking stellen van de Nederlandstalige belangstellenden.

Zij adviseert derhalve dat de klacht ontvankelijk en gegrond is.

Dit advies wordt aan de klager medegedeeld.

Met de meeste hoogachting,

DE VOORZITTER,

